



一輪車パフォーマンスに大喜び

小田原・箱根産業まつり おも城市場 大にぎわい

小田原・箱根・産業まつり「おも城市場」が八月二十八日（土）・二十九日（日）の二日間、城址公園の旧城内スポーツレクリエーション広場で開かれ、家族連れなどでにぎわいました。
この催しは小田原と箱根の産業を紹介

すると同時に、市民との交流を深めることが目的で、今年十周年を迎えた小田原商工会議所青年部が企画しました。
各テントでは工芸品や各企業の製品などが展示、即売され、また、城下町パフオーマンスに入場者は大喜びでした。

中央公民館フェスティバル 交流と笑顔と共感と



大人気の産の市

公民館利用団体などが一堂に会するお祭り、中央公民館フェスティバルが八月二十一日（土）・二十二日（日）の二日間、市役所隣の中央公民館で開かれました。
当日は音楽、演劇、舞踊などの発表、美術、工芸の作品展や実技指導など、三十三団体、が日ごろの成果をおしみなく披露し、来館者の共感を誘っていました。
また、恒例の「産の市」では日常生活用品などが破格の値段で買えるところ、主婦たちの人気を集めていました。

目次

- ② 市民と市長の「はっと懇談会」、固定資産税評価替え
- ③ 第40回市民文化祭、マイタウンレポート
- ④ 特集 ばくの家の下水道
- ⑤ きらめき情報、けんこうコーナー
- ⑥ グリーンライフおだわら'93、おだわらの鳥

頭字：伊藤くん

ぼくの家も
もうすぐ下水道



伊藤寛之くん
東富水小5年

四年のときに社会科の授業で寿町の終末処理場に見学に行きました。みんなが使った水が次々に流れて来ます。その中から汚泥を取り出し、微生物が食べてきれいな水にしていました。下水道につながっていないと

ます。ほくは、処理場のた
んの汚泥と匂いを我慢して
っている人のことを思いだ
協力しようと思いました。こ
で、汚れた水を川に流さな
うに、早く全国に下水道が
してほしいと思います。

ぼくは、お母さんに油をよこさないためにとなくうをしようのうか聞いてみたら、油のついた食器は、キッチンバーナーで油をふきとてからあらいます。またヤシ油や野姜のせんだいとは、天然の食用油とれた物を使っています。さらに、せんだくのせんだいにも合成でなく、天然の物を使うようにしていろいろです。お母さんいろいろ本をよこさないように、いろいろ考えとくふうしているなあ、思いました。

受賞した伊藤君の作文の一部です

寿町終末処理場

二十四時間体制の監視室



毎年四月、六月にかけて市内の小学校からたくさんの子童が社会見学で訪れます。下水道の役割を理解してもらいます。

排水の汚れを少なく



家庭から出る排水の汚れを
少なくすれば、下水道管や終
末処理場にかかる負担をかな
り軽減できます。油やこみを
流さないでください。



布やごみは手作業で取り除きます

下水道管は、血管と同じで油やごみなどを多量に流すと動脈硬化を起すように、最後は管が皮膜で覆われ、硬直して、詰まる。

一夜城まつり



一夜城

○気取大機拳 正し13時
分10時30分

○歌謡ショー 午後0時30分
分13時45分

○野立て 午前10時30分
午後10時30分

○合衆鍋・威力片 午前
11時30分、午後
1時30分、午後
4時

◆交通

[illegible]

曾我兄弟仇討ち八〇〇年特別展
曾我物語とその周辺

『自伝』の周辺



武者騎馬図(箱根神社所蔵)

文学や芸能にも大きな影響を与えた「曾我物語」の関係を資料を展示する特別展を開催します。

◆期間 10月1日(金)～31日(日)

◆会場 小田原城天守閣中層4階

◆入場時間 午前9時～午後4時30分(閉場午後5時)

◆問い合わせ 小田原城天守閣 電話 1373

金事業
民劇場
イル
サート



記事の中の☎印の番号は、くらしのデレフォンガイドのサービス番号です。☎33-1266に電話

人口197,068人 世帯64,846世帯 (8月1日現在)

保険証は9月末ころ郵送します

24日(日)午前9時～正午
ときは10月31日)。集公

000円(テキスト代)と実習

0004 (テキスト代) とす

8
1
2
3

[illegible]

35
36
37
38
39
40
41
42
43
44
45
46
47
48
49
50
51
52
53
54
55
56
57
58
59
60
61
62
63
64
65
66
67
68
69
70
71
72
73
74
75
76
77
78
79
80
81
82
83
84
85
86
87
88
89
90
91
92
93
94
95
96
97
98
99
100
101
102
103
104
105
106
107
108
109
110
111
112
113
114
115
116
117
118
119
120
121
122
123
124
125
126
127
128
129
130
131
132
133
134
135
136
137
138
139
140
141
142
143
144
145
146
147
148
149
150
151
152
153
154
155
156
157
158
159
160
161
162
163
164
165
166
167
168
169
170
171
172
173
174
175
176
177
178
179
180
181
182
183
184
185
186
187
188
189
190
191
192
193
194
195
196
197
198
199
200
201
202
203
204
205
206
207
208
209
210
211
212
213
214
215
216
217
218
219
220
221
222
223
224
225
226
227
228
229
230
231
232
233
234
235
236
237
238
239
240
241
242
243
244
245
246
247
248
249
250
251
252
253
254
255
256
257
258
259
260
261
262
263
264
265
266
267
268
269
270
271
272
273
274
275
276
277
278
279
280
281
282
283
284
285
286
287
288
289
290
291
292
293
294
295
296
297
298
299
300
301
302
303
304
305
306
307
308
309
310
311
312
313
314
315
316
317
318
319
320
321
322
323
324
325
326
327
328
329
330
331
332
333
334
335
336
337
338
339
340
341
342
343
344
345
346
347
348
349
350
351
352
353
354
355
356
357
358
359
360
361
362
363
364
365
366
367
368
369
370
371
372
373
374
375
376
377
378
379
380
381
382
383
384
385
386
387
388
389
390
391
392
393
394
395
396
397
398
399
400
401
402
403
404
405
406
407
408
409
410
411
412
413
414
415
416
417
418
419
420
421
422
423
424
425
426
427
428
429
430
431
432
433
434
435
436
437
438
439
440
441
442
443
444
445
446
447
448
449
450
451
452
453
454
455
456
457
458
459
460
461
462
463
464
465
466
467
468
469
470
471
472
473
474
475
476
477
478
479
480
481
482
483
484
485
486
487
488
489
490
491
492
493
494
495
496
497
498
499
500
501
502
503
504
505
506
507
508
509
510
511
512
513
514
515
516
517
518
519
520
521
522
523
524
525
526
527
528
529
530
531
532
533
534
535
536
537
538
539
540
541
542
543
544
545
546
547
548
549
550
551
552
553
554
555
556
557
558
559
560
561
562
563
564
565
566
567
568
569
570
571
572
573
574
575
576
577
578
579
580
581
582
583
584
585
586
587
588
589
590
591
592
593
594
595
596
597
598
599
600
601
602
603
604
605
606
607
608
609
610
611
612
613
614
615
616
617
618
619
620
621
622
623
624
625
626
627
628
629
630
631
632
633
634
635
636
637
638
639
640
641
642
643
644
645
646
647
648
649
650
651
652
653
654
655
656
657
658
659
660
661
662
663
664
665
666
667
668
669
670
671
672
673
674
675
676
677
678
679
680
681
682
683
684
685
686
687
688
689
690
691
692
693
694
695
696
697
698
699
700
701
702
703
704
705
706
707
708
709
710
711
712
713
714
715
716
717
718
719
720
721
722
723
724
725
726
727
728
729
730
731
732
733
734
735
736
737
738
739
740
741
742
743
744
745
746
747
748
749
750
751
752
753
754
755
756
757
758
759
760
761
762
763
764
765
766
767
768
769
770
771
772
773
774
775
776
777
778
779
780
781
782
783
784
785
786
787
788
789
790
791
792
793
794
795
796
797
798
799
800
801
802
803
804
805
806
807
808
809
810
811
812
813
814
815
816
817
818
819
820
821
822
823
824
825
826
827
828
829
830
831
832
833
834
835
836
837
838
839
840
841
842
843
844
845
846
847
848
849
850
851
852
853
854
855
856
857
858
859
860
861
862
863
864
865
866

●問い合わせ・申し込みは保健センターへ
☎(47)08820

28
④7
0280



▽対象・定員 40歳以上・60人

▽対象・定員 40歳以上・60人

結果医師が必要と認めた方に
行います。

ン反応検査
10日

時間 午前10時～11時 午後1時30分～3時
対象 16歳以上で職場などで結核健康診断のない方
最寄りの会場で受診を。☎571

日	程	会 場			
		午 前		午 後	
9	16(木)	中 村 原 公 民 館	●	中 村 原 公 民 館	
	17(金)	沼 代 公 民 館		上 町 公 民 館	
	18(土)	明 沢 公 民 館	●	橘 地 公 民 館	
	21(月)	臨 セ ン タ ー		臨 セ ン タ ー	
	24(金)	下 中 老 人 憩 の 家		下 中 老 人 憩 の 家	
10	27(月)	安 楽 院		田 島 公 民 館	
	28(火)	● 国 府 津 公 民 館	●	国 府 津 公 民 館	
	29(水)	義 津 寺		西 瀬 高 校	
	30(木)	● 小 八 幡 公 民 館		印刷局浴場広場	
	1(金)	酒 匂 公 民 館		酒 匂 公 民 館	
11	2(土)	● 保 護 セ ン タ ー	●	保 護 セ ン タ ー	
	5(火)	富士見住宅集会所		成 田 公 民 館	
	6(水)	西 成 田 公 民 館		栗 原 公 民 館	
	7(木)	木 本 公 民 館		● 泉 泉 社 公 民 館	
	9(土)	● 社 会 福 祉 セ ン タ ー		● 泉 泉 社 セ ン タ ー	
12	13(水)	● 山 王 保 育 園 前 所		新 計 画 定 所	
	14(木)	浜 町 講 義 町 宇 字 堂		弘 誓 校	
	19(火)			● 新 玉 小 学 校	
	20(水)	五 区 公 民 館	●	近 町 公 民 館	
	21(木)	● 潮 公 民 館	●	緑 区 公 民 館	
1	22(金)	万 年 公 民 館		18 区 公 民 館	

●印の会場では、健康相談も行っています。

○10月2日土

○10月2日土

▽会場 いずれも保健センター

定員50人

▽出掛ける前に体温を計

▽出掛ける前に体温を計

▽会場 保健センタ

ご協力をお願いいたします。

ご協力をお願いいたします。

持ちもの：母子健康手帳、別冊、1歳6か月児・3歳児は歯ブラ

- ※ 1 入目のおとどは、集団指導を行いますので、文庫館開館時刻までにお集まりください。
- ※ 3 か月児と3歳児健診時は、母子手帳もしくは別冊の診査票に必要事項を記入してください。
- ※ 1 歳6か月・3歳児健診時に、歯科健診を行います。3歳児健診には尿検査もあります。

産婦名 (生来年月)	会 場	生まれた日 実 日
3ヵ月児 (5年6月生まれ)	小田原保健所 13:00~14:00	1~9月 7日 10~15 14日 16~23 21日 24~26
7ヵ月児 (5年2月生まれ)	保健センター 13:00~14:00	1~9月 5日 10~15 12日 16~23 19日 24~26
1歳3ヵ月児 (4年3月生まれ)	保健センター 13:00~14:00	1~9月 6日 10~15 14日 16~23 22日 24~27
3歳児 (3年9月生まれ)	小田原保健所 13:00~14:00	1~10月 5日 11~20 12日 21~26

受付 午前9時～11時30分 午後1時～3時30分
休日・夜間急患 ☎110 休日急患歯科 ☎111

9月	15日水	内科・小児科・耳鼻咽喉科	歯科
	19日日	内科・小児科・眼科	歯科
	23日木	内科・小児科・耳鼻咽喉科・眼科	歯科
	26日日	内科・小児科・耳鼻咽喉科・眼科	歯科

3日	内科・小児科・耳鼻咽喉科・眼科	歯科
10日	内科・小児科・耳鼻咽喉科・眼科	歯科
11日	内科・小児科・耳鼻咽喉科・眼科	歯科
17日	内科・小児科・眼科	歯科
24日	内科・小児科・耳鼻咽喉科	歯科
31日	内科・小児科・耳鼻咽喉科	歯科

準夜間診療(内科・小児科)は毎日午後7時～10時

●休日夜間急患診療所 ☎0825 ●休日急患歯科診療所 ☎0825 ●休日夜間急患調剤薬局 ☎0825

152 小児歯科検診

152 小児歯科検診

おだわらの鳥⑥

渡り

日本鳥学会会員
室伏 友三



ホウロクシギ

なつたわけではなく、彼らにとつてさえずりよりもっと大きな意味をもつ季節が巡つてきたことの現れである。今、鳥たちはさえずりの時間の一分一秒をも惜しんで、せっせと体力づくりのために餌を食べている。食べるといふことは、これから始まる長く危険な旅に備へるということでもある。

多くの危険が潜んでいるのが常識であり、そのリスクを回避できた固体が、その種の存続に貢献する。特に、来年以降、成鳥になれるが、なれないかを試されることに、最も重要なことでもある。最も重要なことでもある。

そして、食物によって「コントロール」され、季節の変化に伴う太陽光の長短で体の中の血をわきたら始め、体の小さな種は、大群を作って、遠目には巨大な

チドリ、周辺のアラスカ原の中を勝手に渡るオオルリ、ヒタキ、ノゴマ、根府川海岸のアオバトの群（時には九十羽も）、海上のヒレアシシガメ、カモノ類、さらにこの主役であるカモ類。最長の距離を渡るシボツミズナギドリなど、また他に多くの種がこの広い私達の生活圏の内外を旅しているのである。そして、この長旅の途中の酒匂川は彼らの重要な休息場であり、かつ、エネルギーの補給基地なのである。

この旅は
「渡り」と
いい、長い
もので南北
圏から北極
圏まで、極
圏短くと
て近からず
る奥の山地
帯へとう
づまよって
、一種
の動物が動いて上りて見れば
物体が動くという種では、エベ
レストの頂上より高い空気密度
のところを風に乗ってゆっくり移
動して行。そして、夜空の星
を頼りに、真暗な夜をも渡りて
行く。これは、夜空の星を頼
りながら彼らの声が降つてくると
いふことからも分る。
身近に見られるヨリ
酒匂川河口付近の江渡り
渡り、そして、川面を渡るギギ

9

グリーンライフおだわらの会場で
バスケットボール
3 on 3大会が



◆問い合わせ かながわ都市緑
化小田原フェア実行委員会事
務局（小田原市役所公園緑地
課） ☎331598

小田原駅 ← 30分(土休日15分) → 会場
 新松田駅 ← 30分(土休日15分) → 会場
 国府津駅 ← 30分 下曽我駅経由 30分 → 会場
 休日駐車場 ← → 会場

●天候によりスケジュールを変更することがあります。

●会場まで無料バスを2利用ください。

対 象	日	時	募集チーム数
小学生(4～8年生)の部	10月8日(日)	午前10時30分から 午後4時30分まで	16チーム
ファミリーの部(小学生1人以上を含む家族)	10月10日(火)	午前11時30分から 午後1時ごろまで	10チーム
中学生の部	10月10日(火)	午後1時30分から 午後4時30分まで	10チーム
高校生・一般の部	10月11日(水)	午前11時30分から 午後4時30分まで	16チーム

- 期日 十月廿一日(土)か二十一日(月)までの三日間
- 会場 上府公園
- 対象・日時 別表のとおり
- 申込方法 電話で国民体育会準備室(市役所五階)へ申込みし送りください。
- 締切日 九月十二日(水)
- 応募者多数の場合は抽選
- 試合方法 二回戦。服装は試合時間には十分。服装はできるだけ上身のみのチームウェアで統一し、運動靴を着用の上申し込み、問い合わせ

国民体育大会準備室 661

スケッチボールコートは半分を使い、敵味方それぞれ三人ずつに分かれて、ゴールを奪い合う気軽に楽しむことのできるスポーツ、「3 on 3 大会」を開催し

耳で聞く郷土と祖先の歴史

市史編さん歴史講演会

◆ 室
 秋の日の午後、ひととき、郷土と祖先の歴史と、じつくりと耳を傾けてみませんか。
 ○ 小田原藩家におよび御帳外の統制と土井清三（一）
 史編さん専門委員・平塚立博物館学芸員

◆ 演題・講師

日時 10月11日(月)午後1時30分～4時

会場 市役所7階大会議室

○「近代考古学の歩みと小田原」 杉山幾一さん（市史さん委員・小田原城域高等学校教諭）
◆受講料 無料
◆定員 200人（先着順）

ふるさとをの慶

昨年の講演会

◆申し込み 電話またはは
きて市史編さん室 〒22
0小田原市城山4-2-1
☎(0485)10 に申し込み
ください。

郷土文化館の歴史探究会
箱根旧街道を歩

集合 午後3時に桂
所前に集合、午後3時30
ころ早雲寺で散修定
講、師土師家・三津
國輝さん
対象 小学4年以上
一般の方（徒歩に自信の
方） 定員50人
参加料 無料
お参りすも、筆記用具
や水筒など（服は汗を
着ても大丈夫です）の
持ち込みをお願いします
9月25日（日）直前合せ
中15分（由）に直接お合
電話で御土文館（☎05
3771）に申さずとも
し、定員になり次第断
りませう。

かながわ都市緑化小田原フェア



ダリオ、

グリーングラフおだわら'93
10月3日いよいよ開幕

会期 10月3日(日)～11日(月)
会場 上府中公園
時間 午前10時～午後5時
入 場 無 料

- JR国府坂線「下宮我駅」下車徒歩15分
- JR「小田原駅」下車バス：11番線 富士急行「新松田行」「西大友」下車徒歩3分

会場(上府中公園)のご案内

主なイベント

[illegible]